安全理事会

第七十七年

第**九〇五四**次会议

2022年6月3日星期五上午10时10分举行

纽约

临时逐字记录

主席:	达乌特拉里女士	(阿尔巴尼亚)
成员:	巴西	小德阿尔梅达先生
中国	刑继盛先生
法国	德里维埃先生
加蓬	坎班戈耶·安卡萨夫人
加纳	科尔比耶先生
印度	拉文德兰先生
爱尔兰	莫兰女士
肯尼亚	基博伊诺先生
墨西哥	德拉富恩特·拉米雷斯先生
挪威	黑梅尔巴克女士
俄罗斯联邦	涅边贾先生
阿拉伯联合酋长国	阿布沙哈卜先生
不列颠及北爱尔兰联合王国	雅各布斯女士
美利坚合众国	德劳伦蒂斯先生

议程项目

秘书长关于苏丹和南苏丹的报告

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。定本将刊印在《安全理事会正式记录》。更正应只对原文提出。更正应在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，送交逐字记录处处长(U-0506) (verbatimrecords@un.org)。更正后的记录将以电子文本方式在联合国正式文件系统(<http://documents.un.org>)上重发。

无障碍文件

请回收

上午10时05分开会。

通过议程

议程通过。

秘书长关于苏丹和南苏丹的报告

主席 (以英语发言)：安全理事会现在开始审议其议程上的项目。

安理会成员面前摆着文件S/2022/443, 其中载有大不列颠及北爱尔兰联合王国提交的一项决议草案的案文。

安理会准备对其面前的决议草案进行表决。我现在就将该决议草案付诸表决。

进行了举手表决。

赞成：

阿尔巴尼亚、巴西、中国、法国、加蓬、加纳、印度、爱尔兰、肯尼亚、墨西哥、挪威、俄罗斯联邦、阿拉伯联合酋长国、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国

主席 (以英语发言)：决议草案获得15票赞成。决议草案获得一致通过，成为第2636 (2022) 号决议。

我现在请希望在表决后发言的安理会成员发言。

卡里乌基先生 (联合王国) (以英语发言)：联合王国欢迎通过第2636 (2022) 号决议，延长联合国苏丹过渡时期综合援助团 (联苏综合援助团) 的任务期限，使该特派团能够在该国面临因11月25日政变而加剧的经济、人道主义和安全危机以及该国的未来悬而未决之时，向苏丹提供必要支持。

作为执笔人，我们原本更希望安理会通过一项实质性决议，表示支持联苏综合援助团的重要努力，特别是支持它与非洲联盟 (非盟) 和政府间发展组织 (伊加特) 一道，在促进由苏丹人领导的进程，从而恢复由文职人员领导的民主转型方面发挥作用。一项实质性决议本来还可以帮助更新联苏综合援助团的优先事项，从而反映苏丹本身要求在解除武装、复员和重返

社会、过渡时期司法和平民保护等问题上提供额外支持的请求。遗憾的是，安理会这次未能就一项实质性决议达成一致。今后，我们希望安理会所有成员将支持安全理事会设立的特派团作为优先事项，使它们能够最有效地执行我们赋予它们的任务授权。

苏丹各利益攸关方今后几周和几个月内采取的行动和做出的决定将决定苏丹是会重新陷入独裁和暴力，还是会重新开创一条明确道路，走向其人民理应享有的民主、稳定和繁荣。我们欢迎最近解除了紧急状态和释放了被拘留者，这是为政治对话创造有利环境的重要步骤。但是，我们再次呼吁苏丹当局进一步确保公民和政治自由得到尊重，停止对抗议者过度使用武力。这一点尤其重要，因为现在恰逢该国6月3日大屠杀纪念日。

联合王国还重申，我们全力支持联合国-非盟-伊加特推动的进程，并呼吁所有利益攸关方无条件参与，以确保苏丹人民拥有他们不断要求的民主、和平和繁荣未来。

涅边贾先生 (俄罗斯联邦) (以俄语发言)：俄罗斯联邦支持延长联合国苏丹过渡时期综合援助团 (联苏综合援助团) 的任务期限。我们赞扬第2636 (2022) 号决议的起草者采取了负责任的做法，使安全理事会在支持苏丹共和国问题上的共识得以维持。该国正在经历复杂的国内政策时期，面临严重的人道主义和社会经济挑战。

我们支持苏丹政府努力稳定该国局势。我们相信，苏丹人民有能力通过建设性的全国对话，自己解决所有国内问题。我们认为，苏丹人民自己必须就过渡期的时间表、速度和范围达成一致。为此，该国负责的政治力量需要空间，国际社会也需要耐心。

来自外部的政治和经济压力，即使是以出于善意为借口，也有可能使本已复杂的局势恶化。大多数外部行为体带着自己的利益来到该地区，造成了那里新的动荡。利用经济杠杆施加政治压力不仅伤害了普通苏丹人民，也导致了该国政治领域的分裂。

我们敦促包括联苏综合援助团在内的所有外部

行为体发挥建设性作用。联苏综合援助团应苏丹政府请求在该国部署,目的是支持该国努力加强和平、履行《朱巴和平协议》规定、处理与国内流离失所者和难民有关的问题以及调动对经济发展的援助。我们希望该特派团将满足苏丹人民的这些期望。

黑梅尔巴克女士(挪威)(以英语发言):挪威欢迎延长联合国苏丹过渡时期综合援助团(联苏综合援助团)的任务期限(第2636(2022)号决议),我们也感谢联合王国作为决议草案执笔方,采取了包容和透明的做法来延长任务期限。

自第2579(2021)号决议通过以来,我们看到苏丹实地发生了令人遗憾的重大变化,我们认为,这些变化显然需要新的任务授权。我们赞赏决议草案执笔方努力将苏丹和该地区的意见纳入初稿,我们当时期待着参与谈判,促成协商一致结果。我们本来尤其希望看到安全理事会对非洲联盟(非盟)、政府间发展组织(伊加特)和联苏综合援助团为解决政治危机所作的共同努力给予有力和明确的支持。

更广泛而言,挪威欢迎苏丹最近释放了被拘留者和解除了紧急状态。这些是为对话创造适当环境的重要步骤,我们现在呼吁苏丹各方参与联合国-非盟-伊加特进程。三方机制的作用至关重要。包容性政治解决是实现经济复苏和发展、改善人道主义局势和加强保护平民的最可靠途径。无疑,联苏综合援助团继续在支持苏丹实现这些目标方面发挥关键作用。

德拉富恩特·拉米雷斯先生(墨西哥)(以西班牙语发言);首先,我要感谢刚刚通过的第2636(2022)号决议的执笔方联合王国的努力。

墨西哥对延长联合国苏丹综合援助团任务期限的决议投了赞成票,因为该特派团在该国这一关键时刻的工作至关重要。然而,我们感到遗憾的是,没有就一项实质性决议达成一致,因为技术延期没有考虑到过去12个月苏丹发生的事件。

最后,我重申墨西哥支持特别代表作出努力,以便为对话创造必要条件,从而早日恢复该国的宪法秩序。

德劳伦蒂斯先生(美利坚合众国)(以英语发言):美国欢迎通过延长联合国苏丹过渡时期综合过渡援助团(联苏综合援助团)任务期限的决议(第2636(2022)号决议),开启了该特派团支持苏丹民主过渡的又一年。

我们对延长任务期限投了赞成票,以确保联苏综合援助团支持苏丹安全与稳定的宝贵工作得以继续,例如目前由联苏综合援助团、非洲联盟和东非政府间发展组织推动的由苏丹人领导的对话。对话迅速取得进展对于恢复文官领导的过渡政府至关重要。我们强烈鼓励所有苏丹民事和军事行为体参与进来。

我们继续支持苏丹人民追求一个民主和繁荣的国家,并呼吁安全部队停止对抗议者使用暴力,尊重人权。

邢继盛先生(中国):中方对安理会关于延长联合国苏丹综合过渡援助团授权的第2636号决议投了赞成票。这项决议为联苏团继续根据苏丹的需求、平衡落实安理会授权提供了依据。执笔国根据包括中方在内许多成员的意见对最初提出的案文作出必要调整,使安理会得以在这个问题上保持团结,这是正确的做法。

当前,苏丹各方对实现政治过渡的具体方式存在分歧,这些分歧归根结底要通过“苏人主导、苏人所有”的政治进程来解决。国际社会要保持必要耐心,为苏丹各方解决分歧提供必要空间,避免选边站队、激化矛盾和过度施压。联苏团是应苏丹要求、根据《联合国宪章》第六章设立的政治特派团。秘书长特别代表和特派团在任何时候都要恪守安理会的授权,切实尊重苏丹主权和主导权,同非盟、伊加特等区域组织保持沟通合作,支持苏丹探索符合本国国情的发展道路。当前形势下,联苏团尤其要加大落实动员国际发展援助的授权,为改善苏丹的经济和人道形势作出实实在在的努力。

莫兰女士(爱尔兰)(以英语发言):我们也感谢该问题的执笔方联合王国。

爱尔兰今天对第2636(2022)号决议投了赞成票,

该决议是联合国苏丹过渡时期综合援助团(联苏综合援助团)任务的技术性延期,因为我们认为,联合国在支持苏丹和平方面可以发挥重要作用。延期一年对该特派团开展其重要工作很重要。

尽管我们对这项技术性决议投了赞成票,但我们认为,我们错过了一次机会,未能对任务授权进行实质性的更新,以反映苏丹目前现实,以及更有效地规划联苏综合援助团在其各项战略目标方面正在开展的重要工作。自去年10月喀土穆发生军事接管以来,苏丹目前面临多重危机——政治安全、经济、人权和人道主义危机。在这方面,令人失望的是,安全理事会有些成员甚至不愿意参与讨论如何最好地确保我们在苏丹及其人民需要支持的时候向他们提供尽可能适当的支持。展望未来,安理会必须履行其有关国际和平与安全的责任,把苏丹人民和苏丹长期稳定与发展摆在安理会所做工作的核心位置。

最后,我要重申,我们全力支持联苏综合援助团、非洲联盟和政府间发展组织努力推动苏丹所有利益攸关方之间的政治对话。我们敦促苏丹各方紧急恢复民主过渡,履行对苏丹人民的承诺。

德里维埃先生(法国)(以法语发言): 法国投票赞成延长联合国苏丹过渡时期综合援助团(联苏综合援助团)的任务期限(第2636(2022)号决议)。该特派团同非洲联盟和政府间发展组织一道,在推动苏丹各方之间的对话方面发挥着必不可少的作用,而且它

继续在《朱巴和平协议》框架内支持和平进程。法国将同其欧洲联盟伙伴一道,继续支持联苏综合援助团和秘书长特别代表福尔克尔·佩尔特斯。

安全理事会必须表现出责任感,保持团结,以便根据其特权,帮助苏丹当局和人民克服该国自2021年10月25日政变以来陷入的政治、安全和经济僵局。因此,法国呼吁苏丹当局抓住联合国通过联苏综合援助团提供援助的潜力。

主席(以英语发言): 我现在谨以阿尔巴尼亚代表的身份发言。

阿尔巴尼亚投票赞成以技术性顺延12个月的形式延长联合国苏丹过渡时期综合援助团(联苏综合援助团)的任务期限(第2636(2022)号决议)。我们全力支持联苏综合援助团和秘书长特别代表福尔克尔·佩尔特斯的工作。我们感到遗憾的是,安理会未能就反映实地目前现实和挑战的实质性任务延期达成共识。

我们要再次强调,我们全力支持三方机制以及联合国、非洲联盟和政府间发展组织旨在推动由苏丹人主导化解目前政治僵局的努力。

我现在恢复行使安理会主席的职能。

发言名单上没有其他发言者了。

上午10时25分散会。